



Regras da Casa



House Rules Reglas de Casa

- **Não fumar dentro do apartamento, escadas ou telhado.**
No smoking inside the apartment, in the stairway or on the roof.
No fumar dentro del apartamento, en la escalera ni en la terraza.
- **Não são permitidos animais.**
No pets allowed.
No se permiten mascotas.
- **Festas no apartamento ou no terraço do telhado não são permitidas.**
Parties in the apartment or on the roof terrace are not allowed.
No se permiten fiestas en el apartamento ni en la terraza.
- **Apenas as pessoas especificadas na reserva podem permanecer durante a noite.**
Only the persons specified in the booking can stay overnight.
Sólo las personas especificadas en la reserva pueden quedarse a pasar la noche.
- **Por favor não use calçado do exterior dentro do apartamento.**
Please do not wear outdoor shoes inside the apartment.
Por favor, no lleves zapatos de calle dentro del apartamento.
- **Respeite os vizinhos e os regulamentos de ruído conforme especificado no manual da casa.**
Respect the neighbours and the noise regulations as stated in the house book.
Respetar a los vecinos y las regulaciones sobre ruido tal cual se estipulan en el libro.
- **Obedeça aos termos de utilização do terraço do telhado e jacuzzi conforme especificado no manual da casa.**
Comply with the terms of use regarding the roof terrace and hot tub as stated in the house book.
Cumple con los términos de uso de la terraza y el jacuzzi tal cual se estipulan en el libro.
- **Obedeça aos termos de utilização da área partilhada da piscina conforme especificado no manual da casa.**
Comply with the terms of use regarding the shared pool area as stated in the house book.
Cumple con los términos de uso de la piscina compartida tal cual se estipulan en el libro.
- **Obedeça aos termos de utilização do ar condicionado conforme especificado no manual da casa.**
Comply with the terms of use regarding the air conditioning as stated in the house book.
Cumple con los términos de uso del aire acondicionado tal cual se estipula en el libro.
- **Obedeça ao uso normal e cuidadoso da propriedade conforme especificado no manual da casa.**
Comply with normal and careful usage of the property as stated in the house book.
Cumple con el uso normal y adecuado de la propiedad, tal cual se estipula en el libro.
- **Após entrar neste alojamento, concorda automaticamente em cumprir todas estas regras e regulamentos sem exceções. Se não concordar, terá que especificar junto do hospedeiro por escrito uma hora após a chegada. O hospedeiro irá verificar que a sua mensagem foi recebida.**
Upon entering this accommodation, you automatically agree to abide by all of these rules and regulations without reservation. If you do not agree, you must specify this to the host in writing within one hour of arrival. The host will then verify that your message was received.
Al entrar en este alojamiento, accedes automáticamente a seguir todas estas normas y regulaciones sin reservas. Si no estás de acuerdo, debes informar al anfitrión por escrito dentro de la primera hora tras tu llegada. El anfitrión confirmará la recepción de tu mensaje.